



INFCIRC/377/Add.17

1 February 2003

GENERAL Distr.

ARABIC

Original: ENGLISH

الوكالة الدولية للطاقة الذرية  
نشرة اعلامية

الاتفاق التعاوني الأقليمي الأفريقي للبحث والتنمية والتدريب  
في مجال العلم والتكنولوجيا النوويتين (أفرا)  
(التمديد الثاني للاتفاق)

الوضع حتى ٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٢

تتضمن هذه الوثيقة المعلومات الواردة في الوثيقة INFCIRC/377/Add.16 وبالتالي فهي تحل محلها.

للاطلاع على أحدث وضع، انظر الموقع على الشبكة: <http://www.iaea.org/worldatom/Documents/Legal/>

توفيراً للنفقات، طبعَ من هذه الوثيقة عدد محدود من النسخ.



## المرفق

**الاتفاق التعاوني الأقليمي الأفريقي  
للبحث والتنمية والتدريب في مجال العلم والتكنولوجيا النووين  
(أفرا) (تمديد الثاني)**

ملحوظة: عملاً بالفقرة ٢ من المادة الرابعة عشرة (من الاتفاق الأصلي) أصبح التمديد الثاني نافذاً في ٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠، بعد انتهاء مدة التمديد الأول، وسيظل نافذاً لفترة ٥ سنوات إضافية، أي حتى ٣ نيسان/أبريل ٢٠٠٥.

الأطراف: ٢٤

آخر تغير في الوضع: ٢٢ آذار/مارس ٢٠٠٢

البلد/المنظمة	التوقيع	الصك	تاريخ الإيداع	الإعلان الخ/ الانسحاب	بدء النفاذ
اثيوبيا	قبول	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	-/-	١٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	١٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
أوغندا	قبول	٢٠٠٠	-/-	٣٠ أيار/مايو ٢٠٠٠	٣٠ أيار/مايو ٢٠٠٠
بوركينا فاسو	قبول	٢٠٠٠	-/-	٢ تشرين الأول/اكتوبر ٢٠٠٠	٢ تشرين الأول/اكتوبر ٢٠٠٠
تونس	قبول	٢٠٠٠	-/-	٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
الجزائر	قبول	٢٠٠٠	-/-	١٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	١٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
الجماهيرية العربية الليبية	قبول	٢٠٠٠	-/-	٣١ تموز/يوليه ٢٠٠٠	٣١ تموز/يوليه ٢٠٠٠
جمهورية ترانسنيا المتحدة	قبول	٢٠٠٠	-/-	١٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٠	١٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٠
جمهورية الكونغو الديمقراطية	قبول	٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	-/-	٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
جنوب إفريقيا	قبول	٢٠٠٠	-/-	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
زمبابوي	قبول	٢٠٠٠	-/-	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠١	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠١
السنغال	قبول	٢٠٠٠	-/-	٢٩ أيار/مايو ٢٠٠٠	٢٩ أيار/مايو ٢٠٠٠
السودان	قبول	٢٠٠١	-/-	١٢ شباط/فبراير ٢٠٠١	١٢ شباط/فبراير ٢٠٠١
سيراليون	قبول	٢٠٠١	-/-	٣١ أيار/مايو ٢٠٠١	٣١ أيار/مايو ٢٠٠١
غانا	قبول	١٩٩٩	-/-	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
الكاميرون	قبول	٢٠٠٠	-/-	٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠	٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٠
كوت ديفوار	قبول	١٩٩٩	-/-	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
كينيا	قبول	٢٠٠٠	-/-	١٧ آب/أغسطس ٢٠٠٠	١٧ آب/أغسطس ٢٠٠٠
مالى	قبول	٢٠٠٢	-/-	٢٢ آذار/مارس ٢٠٠٢	٢٢ آذار/مارس ٢٠٠٢
مدغشقر	قبول	٢٠٠٠	-/-	٢٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٢٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
مصر	قبول	٢٠٠٠	-/-	١٣ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	١٣ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
المغرب	قبول	٢٠٠٠	-/-	١٧ آب/أغسطس ٢٠٠٠	١٧ آب/أغسطس ٢٠٠٠
موریشيوس	قبول	٢٠٠٠	-/-	٢٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٢٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
ناميبيا	قبول	٢٠٠٠	-/-	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠
النيجر	قبول	٢٠٠٢	-/-	١٥ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢	١٥ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٢